



COMUNE DI TERNI

- 2 APR. 2019

Protocollo n°

49875

CAT. 10

CL. 3

FS. 2

COMUNE DI TERNI

DIREZIONE LAVORI PUBBLICI

Posti auto/box privati, interrati su area pubblica concessa in diritto di superficie,  
art.9, comma 4°, Legge 122/89 e ss.mm.ii. in via Lombardia. – Procedura di arbitrato  
ai sensi dell'art. 22 della convenzione Rep. n. 35457 del 18/02/2004 per la  
controversia contro la "Costruzioni Struzzi Mauro s.r.l." ex "Ternirec s.r.l.", nomina  
dell'arbitro in rappresentanza del Comune di Terni.

CIG Z2D27C2257

L'anno <sup>nov</sup> duemiladiciotto, il giorno *due* del mese di *Aprile* nella

Residenza del Comune di Terni:

TRA

L'ing. Renato Pierdonati, nato a Narni il 15/04/1953 la quale dichiara di intervenire  
in nome, per conto e nell'esclusivo interesse del Comune di Terni, Piazza Mario  
Ridolfi n.1, codice fiscale 00175660554, che rappresenta nella sua qualità di  
Dirigente della Direzione Lavori Pubblici ai sensi dell'art. 107, comma 3, lett. c) del  
D.Lgs. 18/08/2000 n.267;

E

l'Avv. Lorenzo Apuzzo, con studio in Terni v. Istria n. 9 P. IVA 00109028886  
C. f. PZZ LNZ 78L20 L117M;

PREMESSO

- che con Determina del Dirigente del 2814 n. 29/09/2018, è stato approvato di  
procedere all'affidamento del servizio di arbitro in rappresentanza del Comune  
di Terni, nell'ambito della procedura di arbitrato tra il Comune di Terni e la  
"Costruzioni Struzzi Mauro s.r.l." ex "Ternirec s.r.l." ai sensi dell'art. 22 della

convenzione Rep. n. 35457 del 18/02/2004;

- con Det. Dir. n. 147 del 15/01/2019, a compimento della procedura di selezione, è stato approvata la nomina dell'Avv. Lorenzo Apuzzo in qualità di arbitro nella procedura in oggetto;
- che con nota n. prot. 176935 del 12/12/2018 è pervenuto il nulla osta dal Casellario Giudiziale;
- che l'Avv. L. Apuzzo in data 14/03/2019 con prot. n. 38583 ha presentato la certificazione di regolarità contributiva rilasciata dalla Cassa Forense in data 13/03/2019;
- che in data 23/03/2019 con prot. 41765 ha presentato la polizza a copertura della cauzione definitiva rilasciata dalla SACE gruppo CDP n. polizza 1632.00.27.2799758313 del 19/03/2019 che si intende qui richiamata;

Con la presente scrittura privata da valere ad ogni effetto di legge si stipula e si conviene quanto segue.

#### **ART 1. OGGETTO E CONFERIMENTO DI INCARICO**

Il Comune di Terni, ricevuta l'informativa di cui al D. Lgs. 28/2010, di cui agli artt. 13 e 14 REG. UE 2016/679, nonché ex art. 13 D. Lgs. 196/2003, circa il trattamento dei propri dati personali e di cui al D. Lgs. 56/2004 e successive modifiche, conferisce e conferma al Legale, che accetta, l'incarico di arbitro di parte nel procedimento arbitrale in essere tra il Comune di Terni e la Soc. Costruzioni Struzzi Mauro srl inerente l'obbligo di pagamento di penali per ritardata ultimazione lavori di realizzazione posti auto/box seminterrati (convenzione 35457 del 18.2.2004) in Terni, Via Lombardia.

Il Comune di Terni dichiara di essere stato informato che la controversia, per sua natura, riveste, per questioni di fatto e diritto da affrontare, nonché per gli interessi,

patrimoniali e non, grado di complessità media.

Il Comune di Terni conviene che il Legale incaricato resta impegnato ad eseguire l'incarico con il grado di diligenza professionale normalmente richiesto, senza obbligo di risultato, ed è quindi consapevole del fatto che la sua prestazione va retribuita a prescindere dall'esito della controversia.

Il Comune di Terni prende atto che l'Avvocato è tenuto a rispettare le regole della deontologia professionale ed in particolare quelle del vigente codice deontologico forense, che dichiara di conoscere, anche quando ciò possa implicare limitazione all'esecuzione dell'incarico o al soddisfacimento degli interessi immediati del Comune di Terni.

#### ART. 2. COMPENSO

Il Comune di Terni pattuisce con l'Avvocato, che accetta, il compenso relativamente al lodo arbitrale in oggetto, da corrispondere per la prestazione professionale per la propria quota parte come da Det. Dir. n. 2814 del 29/09/2018, calcolato secondo le tariffe medie del DM 55/14 come modificato dal D.M. 61/2016 (scaglione 52.000,00/260.000,00) che viene valutato in € 7.500 comprensivo degli oneri fiscali di legge ed IVA.

#### ART 3. RESPONSABILITA'

L'Avv. Lorenzo Apuzzo rende noto al Comune di Terni di aver stipulato con la Compagnia Assicuratrice Generali Ass. con il n. 370555061 idonea polizza Resp. professionale.

L'Avv. dichiara di non trovarsi in alcuna delle condizioni di incompatibilità di cui all'art. 815 et s.m.i. del C.P.C. e si obbliga a fornire al Comune di Terni periodiche informazioni sull'avanzamento dell'incarico ed a restituire al Comune di Terni, al termine dell'incarico, la documentazione consegnata.

Il Comune di Terni si impegna a rilasciare idonea procura/procure o mandati o quant'altro necessario per il corretto espletamento dell'incarico, a comunicare tempestivamente all'Avvocato il cambiamento di eventuali suoi recapiti e comunque qualsiasi sopravvenienza della situazione la cui cura è affidata all'Avvocato che, in caso contrario, non assume responsabilità verso il Comune di Terni per le conseguenze derivanti dalla mancata informativa.

Il Comune di Terni si assume ogni responsabilità circa la ricostruzione del fatto e la veridicità delle informazioni e dei resoconti forniti all'Avvocato ed a mettere a disposizione dell'Avvocato i documenti necessari in suo possesso o reperibili, rilevanti ai fini dell'incarico, rilasciando, ove richiesta, dichiarazione che i documenti presentati sono completi e veritieri.

Per quanto non espressamente convenuto si fa riferimento al codice civile.

Per espressa volontà delle parti il presente atto sarà registrato solo in caso d'uso a spese della parte proponente;

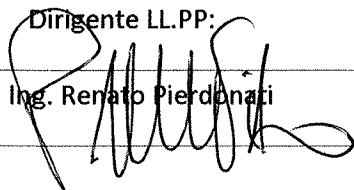
02 APR. 2019

LCS

Per il Comune di Terni

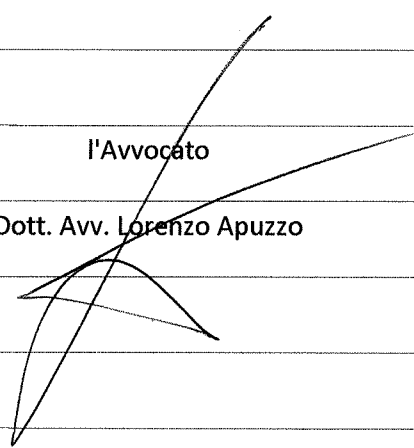
Dirigente LL.PP.

Ing. Renato Pierdonati



l'Avvocato

Dott. Avv. Lorenzo Apuzzo





**COMUNE DI TERNI**  
**Direzione Lavori Pubblici**  
Corso del Popolo, 30 - 05100 Terni  
Tel. +39 0744.549.970  
Fax +39 0744.405.902  
[mauro.cinti@comune.terni.it](mailto:mauro.cinti@comune.terni.it)

## **Informativa sul trattamento dei dati personali forniti con la richiesta (ai sensi dell'art. 13 del Regolamento UE 679/2016 - GDPR)**

### **1. Premesse**

Il Comune di Terni desidera con la presente renderLe informazioni circa il trattamento dei dati personali da Lei direttamente forniti in qualità di **Arbitro in rappresentanza del comune di Terni Procedura di arbitrato ai sensi dell'art. 22 della convenzione Rep. n. 35457 del 18/02/2004** (definito in seguito come "Interessato"), o comunque acquisiti dal Comune di Terni medesimo nel corso del rapporto intercorrente.

### **2. Titolare del trattamento**

Il Titolare del trattamento dei dati è il Comune di Terni con sede in P.za M. Ridolfi n. 1 – 05100, Terni; Tel.: 0744.5491, PEC: [comune.terni@postacert.umbria.it](mailto:comune.terni@postacert.umbria.it)

### **3. Dati di contatto del Responsabile della protezione dei dati**

MAIL: [rpdc@comune.terni.it](mailto:rpdc@comune.terni.it) ; PEC: [comune.terni@postacert.umbria.it](mailto:comune.terni@postacert.umbria.it); Indirizzo: P. M. Ridolfi n. 1, 05100, Terni; Tel.: 0744/5491.

### **4. Tipologia dei dati trattati**

Per effetto del rapporto e nel corso dello stesso, come in epigrafe precisato, il Comune di Terni si troverà a raccogliere e trattare i Suoi dati personali da Lei direttamente forniti in qualità di Arbitro nel Lodo e o comunque acquisiti dal Comune di Terni nel corso del rapporto intercorrente.

### **5. Finalità del trattamento**

Il trattamento dei dati richiesti all'interessato è necessario per l'esecuzione di un compito di interesse pubblico o connesso all'esercizio di pubblici poteri di cui è investito il Titolare del trattamento, ai sensi dell'art. 6, lett. e) del Regolamento UE 2016/679, secondo quanto previsto dal D.lgs. n. 33/2013, artt. 5 e 5 bis.

Il trattamento dei Suoi dati personali sarà svolto al fine di erogare e gestire correttamente i compiti a Lei richiesti e in particolare:

[1] per assicurare le funzioni del Collegio Arbitrale;

[2] per finalità di gestione ex art. 806 CPC;

[3] per il necessario adempimento degli obblighi previsti da leggi, regolamenti, normativa comunitaria e disposizioni impartite dalle autorità a ciò legittimate dalla legge o da organi di vigilanza e controllo.

Ai sensi della normativa, la presente informativa sarà pubblicata, congiuntamente al curriculum e alla dichiarazione delle cause di inesistenza di incompatibilità e di astensione, sul sito istituzionale del Comune di Terni (Amministrazione Trasparente).

### **6. Base giuridica**

Il conferimento ed il trattamento dei Suoi dati per come sopra indicati può avvenire:

- per l'esecuzione della funzione / Collegio di cui l'interessato è parte;
- per la necessità di osservare obblighi previsti da legge o da un regolamento o dalla normativa comunitaria;

### **7. Destinatari dei dati personali**

I dati saranno trattati all'interno dell'Ente da soggetti autorizzati dal Titolare del trattamento (Responsabili del trattamento ed eventuali soggetti incaricati). I dati personali potranno essere comunicati ad altri soggetti pubblici e/o privati unicamente in forza di una disposizione di Legge o di Regolamento che lo preveda. I dati non saranno trasferiti a paesi terzi.

### **8. Modalità del trattamento**

In relazione alle finalità di cui sopra, il trattamento dei dati personali avverrà con modalità informatiche e cartacee, in modo da garantire la riservatezza e la sicurezza degli stessi.

### **9. Periodo di conservazione dei dati**

I dati saranno conservati per il periodo necessario al raggiungimento delle finalità per le quali sono stati raccolti.

### **10. Diritti dell'interessato**

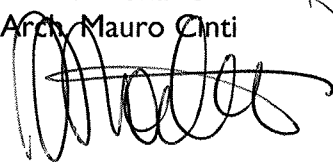
All'interessato sono riconosciuti i diritti di cui agli artt. 15, 16, 17, 18 GDPR e, in particolare, il diritto di accedere ai propri dati personali, di chiederne la rettifica, la cancellazione, la limitazione, la portabilità; l'interessato, altresì, può proporre opposizione da presentare al Titolare del trattamento e reclamo da presentare all'autorità di controllo ([www.garanteprivacy.it](http://www.garanteprivacy.it)). In merito all'esercizio di tali diritti, l'interessato può contattare il RPD del Comune di Terni

Terni, 27/03/2019

COMUNE DI TERNI

Il Funzionario

Arch. Mauro Cinti



Visto, per accettazione  
Dott. Avv. Lorenzo Apuzzo

